

# EL HERALDO DE TARRAGONA

Diario político, órgano del Partido liberal conservador de la provincia

## La retirada del Sr. Silvela

La noticia resulta cierta: según todos los informes, el ilustre jefe del partido liberal conservador ha manifestado su propósito de abandonar la dirección de las poderosas fuerzas que acaudilla y tienen por eje el pensamiento de tan insigne estadista.

Pero ese propósito no puede ser irrevocable, porque los grandes hombres de un país á éste se deben, mucho más cuando se trata de nuestra nación, hoy cual nunca necesitada de hombres de temple de acero y poderoso cerebro, capaces de arrancarla de su actual estado y dirigirla con férrea mano por el difícilísimo camino de la regeneración.

La excesiva modestia del Sr. Silvela y su ningún apégo á la ambición del mando, en la generalidad tan desarrollada, son cualidades que dan aún mayor relieve á su gran figura política: esa modestia y tal despegó del mando, le han hecho creer que ha fracasado. No; el Sr. Silvela padece un error, hijo de las dos excepcionales cualidades que hemos apuntado posee. Aquí el verdadero fracasado es el país, es España, esta nación sempiterna de pan y toros, que se nutre y vive del impresionismo más absurdo; país de las quimeras, dó no tiene jamás asiento la reflexión, y en donde las masas ignorantes créense dechados de cultura política—adquirida en tabernas y clubs—y se dejan mansamente arrastrar por esas medianías que nos son tan características como abundantes, y que medran por virtud de su audacia rayana en desvergüenza.

Si el ilustre jefe del único partido actualmente organizado en España, el partido conservador, siente hoy amarguras por no haber podido realizar sus grandes ilusiones, inspiradas en el engrandecimiento de España, ni ha de desmayar ni considerarse fracasado. Las nobilísimas aspiraciones del Sr. Silvela no son, cual él cree, impopulares, antipáticas á opinión. El pueblo y la opinión sanos sienten y piensan como el señor Silvela; no hay otra cosa sino que el vocerío y la zalagarda de los que pretenden llevar á «fortiori» á España por el camino de la revolución descabellada y sin otra finalidad que satisfacer concupiscencias de todo género, ahogan las manifestaciones de los prudentes y los sensatos, que no gritan, que no aullan, por lo mismo que tienen la razón y que ésta no se defiende con gritos, aullidos, imposiciones del número ni imperativos de la fuerza bruta.

Los hombres del temple de alma, de la voluntad de bronce y de la inteligencia privilegiadísima del Sr. Silvela son hoy necesarios á España, para evitar que ésta sea precipitada por los «sans culottes» modernos en la sima de la anarquía más espantosa, producida por el desen-

freno de todas esas malas pasiones que aquellos hoy alimentan y atizan, como medio seguro para la consecución de sus reales fines.

No hemos de incurrir nosotros en la necia vanidad de querer dar consejos al Sr. Silvela, pero el HERALDO DE TARRAGONA, que recuerda en éstos momentos que su ilustre y querido jefe provincial fué el primero que aquí enarboló la bandera silvelista, hace fervientes votos para que vuelva sobre su acuerdo el insigne hombre de Estado y honrado político que acaudilla al único partido fuerte, numeroso, disciplinado y con verdadera organización que hoy existe en nuestra patria.

## Hablando con el Sr. Silvela

«Hemos hablado hoy con nuestro ilustre amigo el Sr. Silvela, que nos ha confirmado sus resoluciones, expresándonos su deseo de que, una vez conocidas, dejemos las juzgue cada uno y las ralone, sin que él, por su parte, desee terciar en esos juicios con alegaciones de defensa ó excusa. Ha creído de su deber, en el doloroso trance de lo que él llama su fracaso para el ejercicio del mando, hacer pública su convicción, porque no hubiese podido abordar una discusión política en el Parlamento sin exponerlo allí del propio modo, y convenia más á todos que esto se conociera de antemano y sin los inevitables efectos escénicos de un debate.

También nos ha indicado que los disonamientos con el Sr. Villaverde en la crisis de Marzo no eran doctrinales, en el sentido racto de esta palabra, sino de conducta, de urgencia y de oportunidad. Conformes estuvieron siempre en la necesidad para España de organizar su Ejército y escuadra; pero no aceptaba el ministro de Hacienda que se contrajera compromiso inmediato para ello. El Sr. Silvela, de todas suertes, estimó siempre indispensable contar, para el ejercicio del gobierno, con la cooperación, dentro de sus ministerios, de las grandes fuerzas que representan los Sres. Villaverde y Maura: no hubiese aceptado el Poder sin ese recurso; estuvo decidido á resignar el encargo, arrojando el más enorme de los ridículos, cuando el Sr. Villaverde repugnaba entrar en el Gabinete, y convencido de que no acertaría ni acertaría nunca á conseguirlo, renuncia á un oficio para el que juzga que le faltan proporcionadas facultades, y con honda pena en su alma, pues estas renunciaciones van acompañadas de múltiples y penetrantes amarguras, obedece al precepto de una ley de Partida, que dice: *en gran culpa está aquel que se trabaja en hacer cosa que non sabe*; y al mismo tiempo que se propone cumplir en las Cortes los que estima deberes de su mandado de diputado, se dedicará cuanto le reste de vida á tareas más modestas, y, por tanto, más adecuadas á sus medios, que las de gobernar á España.

Excusado es decir que nosotros no participamos de estos juicios con que tan severo é injusto consigo mismo (permitánselo que se lo digamos) se muestra el ilustre hombre público. Pero al vernos obligados á reflejar fielmente su pensamiento, hemos de añadir que, si á tan riguroso examen de conciencia se sometieran todos los hombres públicos, no ya de España, sino de países

que gozan fama de mejor gobernados, apenas quedaría alguno que pudiera considerarse dotado de condiciones para gobernar.»

Estamos conformes en absoluto con el contenido del último párrafo de este artículo, que copiamos de nuestro querido colega madrileño *La Epoca*.

## Socialistas y republicanos

Las relaciones entre socialistas y republicanos son cada día peores, según se deduce de la lectura de *El Socialista*:

«Hace algún tiempo—dice—, y acudiendo á argucias y empleando embustes, trabajaban los ácratas por echar de los Centros obreros á las Agrupaciones socialistas.

Hoy, quienes más aprietan en este punto son los republicanos.

Así lo demuestran las noticias que recibimos de distintas localidades.»

El colega dedica un largo artículo á combatir esa tendencia, y en otro lugar del mismo número, confutando á *El País*, sostiene que los republicanos carecen de soluciones concretas en lo que á reformas sociales se refiere, y para demostrarle escribe:

«Por lo que respecta al Sr. Sañerón, todo lo más que se ha atrevido á decir es que la República concederá á los obreros cuanto haya concedido en los países más avanzados; lo cual, como se ve, no es decir nada; aparte de que hay Monarquías donde los obreros disfrutan de ventajas desconocidas hasta hoy en los países republicanos.

D. Melquíades Alvarez ha declarado no ha muchos días que lo que el Estado puede hacer como patrono no puede imponerlo á los demás obligatoriamente en virtud de una ley; con lo cual queda muy por bajo de los monárquicos, que han creado la ley de accidentes del trabajo.

Del Sr. Azcarate, presidente de la Comisión de Reformas sociales—y de la cual forma parte D. Melquíades—, que en sus discursos de propaganda de este verano anda prometiendo el oro y el moro á los trabajadores, sólo puede decirse que en aquella Comisión hace mas de un año hay pendiente de resolución una exposición presentada por los obreros agrícolas, pidiendo se les haga extensiva la ley de accidentes del trabajo, y allí está durmiendo el sueño de los justos, nadie sabe hasta cuando... Cuanto á otros prohombres republicanos, tampoco pasan de hacer afirmaciones vagas.»

## La guerra en los Balkanes

### A sangre y fuego

Las noticias de la guerra reflejan siempre el mismo carácter. Incendio, sdegollina y toda suerte de atrocidades por parte de los turcos, sin que los insurrectos les vayan en zaga siempre que encuentran ocasión para usar de represalias y vengarse.

Un telegrama de Samakon dice que inmensos penachos de humo se elevan en las montañas de Rilo. Una bruma espesa, azulada, oscurece la atmósfera en un radio de varios kilómetros.

El incendio ofracó durante la noche un espectáculo terriblemente grandioso.

Los turcos prendieron fuego á los bosques por diferentes sitios en las montañas de Rilo y de Perin, causando daños enormes.

Los insurrectos y los refugiados se encuentran en situación lastimosa, desprovistos de todo abrigo, por efecto del devastador incendio.

En cambio los soldados turcos no se preocupan poco ni mucho de los extragos ocasionados por las llamas.

El número de emigrantes y refugiados en la frontera va en aumento. Créese que llegan á 20.000 distribuidos entre los pueblos y aldeas de las regiones situadas en la frontera, desde Burgas hasta Kustendil.

En el villayeto de Monastir se mantienen aún varias partidas compuestas de hombres esforzados que sostienen frecuentes combates con las tropas del Sultán. Carretadas de turcos heridos, y no pocos soldados tienen que hacer las marchas á pie.

El ministro de Bulgaria en París ha negado que se trate de movilizar el ejército búlgaro, como se ha dicho. Lo que hay de cierto es que han sido llamadas algunas clases de las reservas, con objeto de escalonarlas en la frontera é impedir el paso de las partidas que intenten unirse á los insurrectos de Macedonia, y esto se hace para dar satisfacción á las grandes potencias que han pedido al Gobierno búlgaro que vigile severamente la frontera.

El ministro añadió que el Gobierno de su país espera aún la contestación de los Gabinetes europeos á la nota que les envió.

### Desórdenes de los turcos

De Burgas telegrafian con fecha de ayer que han ocurrido graves desórdenes en Kirk-Kelissé, distrito de Heraclea. Un pelotón de prisioneros búlgaros que eran conducidos á las cárceles custodiados por una escolta, fué atacado de pronto por tropas regulares del Sultán. El oficial que mandaba el destacamento se opuso enérgicamente á la violencia de sus soldados, pero éstos, desoyendo la voz de su jefe, se insubordinaron, asesinandole en el acto.

La soldadesca desbordóse entonces por las calles de la población cometiendo toda clase de excesos, yendo á atacar la casa donde reside el agente consular de Francia, M. Dodopouloz, griego de nación. Las puertas y ventanas de dicha casa fueron hechas añicos por aquella gente indisciplinada.

## Locales y Generales

En su magnífica residencia de La Nou dió á luz anteayer, por la tarde, con toda felicidad, un hermoso y robusto niño la distinguida Sra. D.<sup>a</sup> Maria Carvajal, esposa de nuestro respetable y querido amigo el diputado á Cortes y jefe del partido liberal conservador en esta provincia, D. Ramon de Morenes, marqués de Grigny.

No cabe decir cuánta parte tomamos en la alegría que por tan fausto suceso experimenta la respetable familia de nuestro querido jefe, al que, así como á aquélla, y muy singularmente á la señora marquesa de Grigny, enviamos cordial enhorabuena, deseando al recién nacido larga vida, sembrada de toda clase de venturas.

Ha desistido de llevar á cabo su propósito de recaudar fondos entre el vecindario, para aumentar la cantidad de 500 pesetas que el Ayuntamiento destinará á bonos para los pobres, la comisión de concejales; que con tal fin fué designado en la sesión municipal últimamente celebrada.

De cuerdos se volver sobre sus acuerdos.

Ayer tomó posesión de su cargo y formó parte ya de los tribunales de examen el nuevo catadrático de este Instituto provincial y técnico Rvdo. D. Eugenio Aulet y Soler. Este señor procede del Institut de Huesca.



Señor Alcalde: para que V. S. tome las energicas y rapidas medidas que procedan, tratándose de un asunto que reviste excepcional gravedad para la salud pública, le trasladamos el siguiente telegrama que El Imparcial publica en su edición del 20 de los corrientes.

Dice así: «Tortosa, 19.—Toma incremento el desarrollo de la enfermedad conocida por «mal rojo», que ataca al ganado de cerda, haciendo grandes estragos en este partido municipal.

Las autoridades toman medidas necesarias para evitar la propagación, exigiendo para la circulación del ganado certificados de procedencia expedidos por los alcaldes pedáneos.

Los tratantes de los pueblos limítrofes han recibido energicas ordenes del alcalde de esta localidad.»

Y cuando las barbas de tu vecino veas pelar...

En el Consejo de ministros del sábado último quedó acordado el nombramiento del director general de los Registros a favor de D. Gregorio Bernabé Pedrazuela, exdiputado a Cortes, jefe de los tetuanistas de Segovia, catedrático y director de El Diario de Avisos de aquella capital.

El Sr. Pedrazuela, que se encontraba en Madrid, salió anteanoche para Segovia, de donde regresará a la Corte hoy martes con objeto de tomar posesión del cargo.

Ha sido nombrado magistrado de la Audiencia provincial de Zaragoza el que fué digno magistrado y juez de Instrucción de esta capital D. Daniel Estellar.

Se confirma que una casa alemana trata de adquirir 50 ó 60 jornales de terreno de cultivo en este término municipal, en punto próximo al río Francolí.

Se ha conferido el mando del cazatorpedero «Audaz» al teniente de navio de primera clase, señor conde de Villar de Fuentes, tercero que fué en el combate de Santiago de Cuba del crucero «Vizcaya».

El reputado profesor de esgrima nuestro particular amigo D. Arturo Bonafont, en alento B. L. M. nos invita al Asalto de armas que tendrá lugar mañana a las nueve y media de la noche en el teatro Principal.

Agradecemos la deferencia del Sr. Bonafont y procuraremos asistir a tan agradable fiesta.

La Tesorería de Hacienda en esta provincia ha señalado para hoy el pago de los libramientos siguientes:

Table with 2 columns: Name and Pesetas. Includes A. D. Manuel Diaz (150.00), A. Manuel Ochoa (24.562.06), Sr. Jefe de Telégrafos (94.84), Al. Depositario pagador (1.275.76), Total (26.082.66).

La Diputación provincial ha sido convocada para el día 1.º de Octubre, a las once de su mañana, al objeto de celebrar las sesiones ordinarias del segundo periodo semestral del corriente año.

Por real orden de 15 de los corrientes ha sido autorizado el presupuesto adicional al ordinario de la Diputación provincial.

Hace unos días se encuentra en Montroig el ingeniero D. Luis Corsini, encargado de la construcción del segundo trozo de la carretera de Reus al collado de Faxas, junto con el arquitecto D. Pedro Caselles y el maestro de obras Sr. Feliu, para llevar a cabo los trabajos de justificación de las fincas que han de ocuparse para la construcción de dicha carretera, pertenecientes al término municipal de Montroig.

Dichas operaciones eran esperadas con anhelo por los propietarios interesados en la expropiación.

S. M. la Reina D.ª Maria Cristina continúa recibiendo en Viena evidentes pruebas de las grandes simpatías que inspira en todas partes.

Anteayer llegó a la capital de Austria el Emperador Guillermo, y el mismo día visitó a la augusta señora.

La Reina recibió ayer la visita del canciller del Imperio, conde de Bulow.

La comisión del Ayuntamiento encargada de recoger donativos, ha recaudado ochocientas pesetas en las veinticinco casas que ha visitado, entre ellas el Banco de España, que ha contribuido con 250 pesetas, varias casas navieras y algún convento. Este dinero se invertirá en bonos de peseta, que serán repartidos entre los donantes, a razón de las cantidades que han entregado, para que ellos los distribuyan a los pobres.

Parece que tendremos gigantes durante los tres días de fiestas, pues los gitanos encargados de llevarlos han resuelto este problema, imponiendo al Ayuntamiento el mismo precio de antes, sea cualquiera el tiempo que se los ocupe.

Corre como muy válido el rumor de que los reverendos frailes cartujos que se encuentran establecidos en nuestra ciudad, tienen casi cerrado el trato de compra de la plaza de toros para instalar en ella dependencias y almacenes de la fábrica que actualmente construyen para la elaboración de su célebre licor Chartreuse.

Según parece, el precio en que compran el circo taurino es de 23 mil duros.

Ayer al anochechar se espantó la caballería que tiraba de un carro cargado de algarrobas, al pasar por el camino llamado de «Terras Cavadas», de este término municipal, cayendo vehiculo y caballería desde lo alto del terrapien que allí existe, sin que por fortuna tengamos que lamentar desgracia alguna.

Nos permitimos llamar la atención de la comisión municipal de Fomento, respecto al dictamen que tiene pendiente sobre lo que concierne a la continuación de los estudios de Comercio y Bellas Artes en el Instituto general y técnico de esta capital.

Se acerca el día 30, y no conviene dormirse demasiado.

Dos vecinas de la calle de Cervantes promovieron anteayer por la mañana un escándalo mayúsculo, agotando el vocabulario de palabras reñidas con la moral y buena crianza, llegando a propinarse mutuamente algunos cachetes y arañazos. Pusieron término a la contienda algunos transeúntos.

Creemos necesario que el señor alcalde imponga un severo correctivo a aquellas furias, pues son ya muchas las veces que han dado espectáculos de la naturaleza de que acabamos de dar noticia.

En la Jefatura de Vigilancia municipal se halla depositada una llave encontrada ayer mañana en la plaza de la Fuente.

También fué encontrado en la Pascadería un pañuelo de bolsillo.

Ambos objetos serán entregados a las personas que acrediten ser sus dueños.

El anarquista Caerino Vineti, que fué detenido en Jaca y se encuentra en la Barcelona, ha sido puesto a disposición del cónsul de Italia, quien lo pasará para aquella nación en el primer vapor que zarpe de aquel puerto con rumbo a Génova.

Dicen de la Corte que en la calle de la Lealtad, esquina a la de Alfonso XII, un matrimonio que regresaba anteayer del Retiro pretendió subir a un tranvia eléctrico.

Al acercarse la señora, llamada Josefa Rodríguez López, el troley del tranvia desprendióse, yendo a dar en su cabeza con tal fuerza, que le produjo la muerte instantáneamente.

Ha sido detenido el conductor.

Telegrafian de Santiago de Cuba que el terremoto que se dejó sentir anteayer en aquella ciudad, ha sido el mas fuerte que se recuerda desde 1885.

El fenómeno ha durado quince segundos, originando e hundimiento de muchísimos edificios y despertando en la población un pánico indescriptible.

Se ha recibido un telegrama oficial de Valladolid diciendo que los obreros de los talleres del ferrocarril estaban convocados a una reunión convocada por el presidente de la Locomotora Invenible, Antonio Sanchez.

La mayoría de los obreros se han resistido a asociarse, fracasando por lo tanto la junta y marchando Sanchez a Madrid sin lograr la huelga que se proponía.

El balance del publicado, ofreciendo setas en oro en 5.400.000 en poder extranjero.

Las cuentas de crédito han tenido un aumento de 1.400.000 pesetas y los préstamos con garantía cinco millones de baja, sin duda por el aumento del descuento.

La circulación de billetes ha descendido en siete millones, a pesar de que las cuentas corrientes han bajado en 16 millones, lo cual es significativo.

El saldo de la cuenta corriente a favor del Tesoro se eleva a 85 millones y medio de pesetas, y además tiene reservados 78 millones para pago de las obligaciones de la Deuda, de cuya cantidad ocho millones son en oro.

Ha mejorado, pues la situación del Banco de España y la del Tesoro, el cual sigue cada día más desahogado.

Toda la prensa de Londres se ocupa de un artista prodigioso, de tres años de edad, el niño Jackie Magill, que acaba de hacer su debut en los conciertos de Alexandra Palace.

Toca el piano y el violín con un arte y una precisión admirables, y a lo mejor improvisa de un modo tan maravilloso que se abrigan esperanzas de ver al joven inglesito transformarse un día en un nuevo Mozart.

Una ráfaga de viento ahuecó anteayer el toldo de un puesto de libros instalado en la Rambla de Cataluña de Barcelona en el momento que pasaba uno de los carruajes del tranvia de San Gervasio. El viento se acertó a detener el vehiculo y el toldo enredóse con el tranvia que lo arrastró y con él los soportes de madera y toda la instalación.

Al detenerse el coche, éste y todo lo que constituía el puesto formaban un montón confuso, del cual fué extraído lleso por milagro el vencedor.

El Gobierno ha concedido para el Congreso naval que ha de celebrarse en Madrid el día 17 de Mayo próximo, la cantidad de 6.000 pesetas, con cargo al presupuesto de Marina.

Anuncia un corresponsal de Daily News que el partido Intransigente de Macedonia que dirige Boris Saratoff y el comité centralista moderado del doctor Mikalowski, se han fusionado formando un partido macedónico único.

Aunque retrocedan delante de fuerzas superiores, los insurrectos no dejan por ello de seguir infligiendo graves pérdidas a los turcos, los cuales han sufrido serios descalabros en varias emboscadas.

Se ha puesto a la venta el excelente PAN-BIZCOCHO, en las acreditadas panaderías: «La Barcelonesa» de Juan Roset, Unión, 19, y de Matias Roset, Rambla Castelar, 24, Tarragona.

La más antigua y acreditada tienda dedicada a la venta de carnes de cerdo llamada de «La Cristina», sita en la bajada de la Pescadería, se vende, por cesar sus dueños en el negocio, y se informarán en la misma tienda.

Notas útiles

Extracto del Boletín Oficial

Real orden del Ministerio de la Gobernación aclarando el Reglamento de las Juntas locales de Reformas sociales.

Circular del Sr. Gobernador civil convocando a la Diputación provincial para celebrar las sesiones ordinarias del segundo periodo semestral del corriente año.

La propia autoridad anuncia que con fecha 17 corriente remitió al ministro de la Gobernación un recurso de amparo interpuesto contra la Comisión provincial por D. Esteban Rovira Gavalá.

El mismo Sr. Gobernador inserta una comunicación dirigida al alcalde de Alforja autorizándole un gasto voluntario de 200 pesetas.

La Administración de Rentas arrendadas de esta provincia anuncia que en el expediente instruido contra el Ayuntamiento de Vandellós ha sido declarada responsable esta Corporación del pago de 214.40 pesetas de multa.

de Hacienda de esta provincia en el apremio resal del Ayuntamiento de Prades por cépersonales de 1898-99

Los Ayuntamientos de Reus y Valls publican las distribuciones de fondos respectivos para el corriente mes.

Alcaldías: la de Pira y Mas de Barberán anuncian subastas para el arriendo a venta libre de las especies de consumos; las de Montmei, Banyeras, Arbós y Montbrió de la Marca hacen saber que tienen expuestos al público los respectivos presupuestos ordinarios para 1904; la de Arbós el presupuesto adicional al de 1903 y el ordinario para 1904, y las de Bot y Rodoná la matrícula industrial para el ejercicio de 1904.

El Juez de primera instancia de Vendrell publica un edicto sacando a pública subasta una finca sita en el término municipal de Bonastre.

Boletín Religioso

SANTOS DE HOY.—S. Mauricio y comp. mártires. SANTOS DE MAÑANA.—Sta. Tecla y S. S. Lino papa y mr.

CORTE DE MARIA

Se hace la visita a la Purísima Concepción en el altar mayor de San Francisco.

CUARENTA HORAS

SANTA CLARA.—Continúa esta oración estando expuesto S. D. M. por la mañana de siete a diez y por la tarde de cinco menos cuarto a las siete y media.

CULTOS

BENEFICENCIA.—A las cinco de la tarde termina la Novena dedicada a la Virgen de la Merced.

Reportalismo

Registro civil

Inscripciones verificadas ayer

NACIDOS.—José Miró Anglés, Vicente Ximenes Batista, Jaime Ollivas Virgili, José Dabó Ilambich, María Boté Furró.

FALLECIDOS.—Peregrina Rios López, Casemetro 25, (24 horas); José M. Rodríguez Gómez, Misericordia 26, (17 meses); Isabel Maseras Teixido, Gay 8, (72 años).

MATRIMONIOS.—Pablo Gatell Babot con Teresa Dagá Ferré, José Nogués Brunet con Dolores Barga da Salvadó, Salvador Alvarez de Sotomayor y Cárdenas con Celia Peig Pons, Francisco Alasá Bonet con María Teresa Montserrat Bosch.

Servicio de la plaza para hoy

Parada Luchana. Jefe de día señor teniente coronel de Luchana don Carlos Lachapelle. Hospital y Provisiones capitán 1.º de Luchana. Paseo de enfermos Luchana. El capitán sargento mayor, Isidoro Dominguez.

CIERRE DE BOLSAS

Table with 3 columns: Item, 18 Agosto, and Hoy. Includes 4 por 40 Interior contado, 4 por 100 fin mes, Banco de España, Tabacalera, Cambios de París, Idem Londres, 5 por 100 per Exterior.

Cambios de Barcelona

Table with 2 columns: Item and Pesetas. Includes Londres a 90 días fecha, Id. a 3 días fecha, Id. a 15 días.

EFFECTOS PÚBLICOS

Table with 2 columns: Item and Dinero/Papel. Includes 4 por 100 interior contado, fin mes, fin próximo, Amortizable.

ACCIONES FIN DE MES

Table with 2 columns: Item and Dinero/Papel. Includes Banco Hispano Colonial, Medina Zamora y O. & V., Norte de España, OBLIGACIONES CONTADO, M. S. Juan Abadesas gar. N. 3 por 100, Tarragona B. y Francia 6 por 100, Med. Za. y O. V. (188-82), Alm., Valencia y Tarragona (adrl).



**Consumos**

Recaudación del día 20 de Septiembre de 1903

Mataadero.....	464'73 Pesetas
Mangrané.....	38'70 »
Cantera.....	79'12 »
Olivio.....	52'88 »
Puente.....	153'83 »
Cadena.....	218'86 »
Tetmán.....	16'14 »
Muelle.....	2'48 »
San Pedro.....	66'28 »
Central.....	173'40 »

**Movimiento del puerto**

**REMBARCACIONES LLEGADAS AYER**  
 De Amberes y Barcelona, v. «Pelayo», de 1008 ts., c. Verdagner, con efectos, consignado a los Sres. MacAndrews y C.  
 De Cardiff, v. inglés «Acrotina», de 706 ts., capitán Holl, con carbón, consignado a los Sres. Boada hermanos.  
 De Marsella e Ibiza, v. ruso «Algoi», de 1270 ts., c. Bjorinis, con tránsito, consignado a los Sres. Boada hermanos.  
 De Port-Vendres, gol. «Joven Pepitas», de 61 ts., p. Nadal, con efectos, consignado a D. Antonio Maríné.

**DESPACHADAS**

Para Londres y esc., v. «Pelayo», con carga general.  
 Para Mazarrón y esc., gol. «Dolores», con carga general.  
 Para Cete, v. «Carlo», con carga general.  
 Para Mazarrón, l. «Barcelonés», con mineral.  
 Para Palma de Mallorca, gol. «Joven Pepitas», con carga general.  
 Para Helsingfors, v. ruso «Aljolo», con carga general.

**Servicio de ferro-carriles**

EN EL MES DE SEPTIEMBRE DE 1903

SALIDAS	LLEGADAS	SALIDAS	LLEGADAS
De Tarragona a Montblanch	De Montblanch a Tarragona		
7'45	9'38	8'04	10'18
12'22	16'16	10'53	15'05
17'08	19'34	15'03	19'48
De Tarragona a Valls	De Valls a Tarragona		
5'36	8'43	5'00	8'29
6'37	8'43	9'36	13'29
14'42	18'41	19'41	21'26
17'4	22'46		
20'15	22'46		
De Tarragona a Reus	De Reus a Tarragona		
7'45	8'15	8'16	8'35
12'22	13'00	9'44	10'18
17'08	17'46	14'30	15'05
20'00	20'38	19'17	19'48
De Tarragona a Barcelona	De Barcelona a Tarragona		
2'44	8'20	5'44	8'29
5'36	8'34	6'01	9'55
6'37	11'04	8'48	10'45
8'32	15'15	9'47	13'29
14'42	17'24	11'54	17'13
17'14	22'33	12'35	17'13
20'15	22'19	17'35	21'26
		20'00	22'47
De Tarragona a Valencia	De Valencia a Tarragona		
11'16	18'40	12'52	19'45
23'10	8'25	18'57	5'00
De Tarragona a Lérida	De Lérida a Tarragona		
7'45	11'35	5'28	10'18
17'08	21'57	16'05	19'48
De Tarragona a Tortosa	De Tortosa a Tarragona		
2'36	8'10	2'23	5'00
11'16	13'15	6'36	11'00
15'00	20'14	17'51	19'45
23'10	1'41		

OBSERVACIONES: Los viajeros que se dirigen a Barcelona y viceversa, deben tener en cuenta los trenes en que han de transbordar en San Vicente.

**MERCADO DE TARRAGONA**

Anisados.—De vino rectificado, 9 y 1/2 grados a 50 duros los 480 litros. De vino rectificado 17 y 12, grados a 76 duros. De orujo, de 19 y 1/2 grados a 83 duros de 17 y 1/2 grados a 73.  
 Aceites.—Pinos del Campo a 17 reales cuartán; Ugel de 15 a 15 1/4; Arriera a 15; Andaluces de 14 a 14 1/4.  
 Avellana (nueva cosecha).—Embarque de 33 a 34 pesetas. Cosechero, de 33 a 34 ptas. saco de 58,400 kilos.  
 Almendra (nueva cosecha).—Mollar en cáscara de 43 a 45 pesetas los 50-500 kilos; Común a 11 pesetas cuartera; Esperanza a 13 pesetas.  
 Arroz.—Continúan los centros productores la mayor firmeza en sus precios a causa de reducirse cada día más las existencias. Se cotizaron:  
 Amontquill.—B, 49 pesetas.  
 S, 51 »  
 G, 52 »  
 Aceites.—Finos del campo a 17 reales cuartán; Ugel de 15 a 15 y 1/4; Arriera, a 15; Andaluces de 14 a 14 1/4.  
 Bomba.—0, 60 pesetas.  
 ML, 63 »  
 12, 65 »  
 Azúcares.—Blanquilla de caña a 45 1/2 reales arroba; Dorado, a 43 1/2 reales arroba; Cortadillo Aragón, de 25 kilos a 35 pesetas.  
 Algarrobas.—De 24 a 26 reales quintal.  
 Azufre.—Floristella, a 33 reales saco de 40 kilos.

Alpiste.—Extranjero, de 36 a 38 pesetas los 70 litros. Sevilla, a 60 id. los 100 kilos.  
 Avena.—Se cotizó de 7'50 a 8 pesetas cuartera.  
 Arbejones.—De 10 a 11 pesetas los 70 80 litros.  
 Alcoholes.—Rectificados de 95 a 96° a 142 pesetas de vino 9° a 137 id.  
 Bacalao.—Noruega primera a 49'50 pesetas quintal de 49 kilos. Islandia grande a 46 pesetas Buen mezclado de 48 a 49.  
 Atunes de venida.—Sorra a 120 duros pipa; desragana a 110; tronco a 105; recortes a 75; ojos a 55 y 50 parpatones a 35 y 40; zangacho a 40 y 42; espina a 40 y 42.  
 Cafés.—Pnebla a 25 duros quintal. Guatemala superior a 27. Puerto-Rico, a 30. Hacienda escogido a 29.  
 Cacaos.—Caracas, a 7 y 1/2 reales los 40 gramos; Guayaquil, a 6 y 1/4. Fernando Póo, a 5.  
 Canela.—China molida, a 14 reales kilo. Ceyland de 6 a 7 pesetas.  
 Cebada nueva.—Del país, a 8'50 pesetas la cuartera de 76'10 litros.  
 Harinas.—Primera de 4,50 a 4'75 pesetas la arroba; entera, a 4'25, redonda a 4 pesetas.  
 Habes.—Sevianos a 15'50 pesetas la cuartera.  
 Maíz.—Blanco del país a 12 pesetas cuartera; Amarillo de a 13'14 pesetas.  
 Mistelas.—Blancas de 8 a 9° licor y 12 a 14 de alcohol a 45 50 pesetas los 121'60 litros.  
 Patatas.—De 6 a 6'50 pesetas el quintal.  
 Pimienta.—Negra a 4,25 pesetas kilo.  
 Sal.—Molida, a 4 y 1/2 reales los 40 kilos; G, en grano, a 0'90 pesetas.  
 Salvados.—A 21 reales cuartera doble.  
 Sardina.—Ares a 8 y 10 pesetas; Cariño y viveros a 9 y 10.  
 Trigos.—Urgel y Aragón, de 17 a 19; Ruso, a 18 pesetas los 55 kilos. Del país de 15 a 16 pesetas cuartera.  
 Vinos blancos.—De 8 a 9 reales grado y carga de 121'60 litros; cosecha del año 1902.  
 Vinos tintos.—Del campo, a 2 pesetas grado y carga. Bajo priotato, de 2'25 a 2'50. Priorato legítima, a 45 pesetas, carga de 111,60, cosecha de 1902.  
 Trigos del Danubio a 15'75 francos los 100 kilos franco a bordo Tarragona.

**Servicio telegráfico y telefónico**

(De nuestros corresponsales especiales)

**De Hacienda**

Madrid, 21, 5-10 t.

En fecha muy próxima ordenará el ministro de Hacienda una nueva visita de inspección a todas las Delegaciones de provincias

Como resultado de las inspecciones llevadas últimamente a cabo, el ministro de Hacienda ha recibido denuncias concretas de varias provincias, por lo que ha ordenado se proceda inmediatamente a depurar responsabilidades.

**A sus destinos**

En breve se publicará una R. O. de Hacienda disponiendo que todos los Jefes de dependencias administrativas últimamente nombrados, se posesionen de sus cargos en el plazo improrrogable de diez días, evitándose así que sufra ningún entorpecimiento la nueva organización provincial.

Según se dice, el Sr. Gonzalez Besada tiene en cartera otros decretos de interés sobre los que guarda absoluta reserva.

**La policia madrileña**

A preguntas de los periodistas ha contestado el presidente del Consejo que sin necesidad de las excitaciones de la prensa, el Gobierno procederá prontamente en la cuestión de la policia con una energía que satisfará por completo las justas demandas de la opinión pública.

**Declaraciones del Sr. Dato**

10 n.

El «Heraldo» de esta noche publica unas declaraciones del ex-ministro de la Gobernación Sr. Dato, que dice aquel periódico fueron hechas en San-Sebastián antes de que el Sr. Silvela hiciera las suyas.

Hablando de la cuestión social, dice el Sr. Dato que el partido conservador es el que se encuentra en mejores condiciones para resolver aquella.

Agrega que en todas partes se cumple estrictamente la ley de accidentes del trabajo, como lo demuestra el hecho de haber sido abonadas tres millones de pesetas por indemnizaciones, habiendo disminuido los accidentes merced a que los patronos se proveen de los aparatos indicados para prevenir desgracias.

Dijo también que aún hay algunos obreros refractarios al cumplimiento de la ley sobre el trabajo de niños y mujeres, pero que espera que ellos mismos no tardarán en convencerse de las ventajas de esa ley.

Las leyes de represión de las huelgas las considera inútiles el Sr. Dato y entiende que los paros disminuirán en un 90 por 100 tan pronto como funcionen debidamente el Instituto de reformas sociales y jurados mixtos.

Concluye sus declaraciones, según el «Heraldo», manifestando que el asesinato del Sr. Cánovas se debió a una excitación del proletariado contra los sus puestos formentos de Montjuich.

**El Gobernador de Valencia**

En esta Corte, en donde se hallaba en uso de licencia, se ha puesto repentinamente enfermo el Gobernador civil de Valencia.

Para sustituirle, será nombrado enseguida un ex-gobernador de primera clase que milita en las filas conservadoras.

**Desde San Sebastián**

Un telegrama de San Sebastián dice que en la fiesta celebrada para conmemorar la reconstitución de dicha ciudad después del incendio ocurrido en 31 de Agosto de 1815, el Rey fué recibido por una comisión del Ayuntamiento, siendo aclamado, echándose las campanas al vuelo y disparándose infinidad de cohetes.

S. M. puso su firma en el acta del acuerdo referente a la reconstrucción y visitó la sala donde se reunian los donostiaras después de aquella catástrofe.

Terminada la sesión se verificaron festejos clásicos del país, y en el «lunch» con que se obsequió al Rey y a su séquito, el alcalde brindó por D. Alfonso XIII y por su augusta madre.

El Rey dijo: «Los brindis pronunciados en este acto recuerdan el hecho histórico de la reconstitución de San Sebastián después de una catástrofe; brindemos todos por la reconstitución de España».

S. M. fué muy aplaudido y vitoreado.

**EXTRANJERO**

**Indemnizaciones reclamadas**

Paris, 21.

Según un telegrama de Caracas, le corresponden a España 600.000 dollars, de los 34.600.000 reclamados a Venezuela

por las potencias, en concepto de indemnización.

**De los Balkanes**

Paris, 21.

Los periódicos ingleses publican despachos de Sofía diciendo que Bulgaria, continúa haciendo preparativos militares por si se declara la guerra entre este principado y Turquía.

Actualmente hay 20.000 hombres dispuestos a entrar en campaña y abundancia de municiones.

El ministro de la Guerra ha llamado a todos los oficiales del ejército búlgaro que se hallan estudiando en las escuelas militares del extranjero para que acudan a reunirse a sus cuerpos respectivos,

**De Constantinopla**

Paris, 21.

Asegúrase en los centros diplomáticos que la Sublime Puerta ha dado cuenta a los representantes extranjeros acreditados cerca del Sultán de los combates librados en el vilayeto de Monastir, en los cuales tuvieron bastantes pérdidas los insurrectos, siendo insignificantes las bajas de los turcos.

Estas noticias vienen a desmentir las comunicadas con carácter oficial en las que se aseguraba que los rebeldes habían salido triunfantes en los combates habidos en Monastir y otros puntos.

**Espectáculos**

**PABELLÓN UNIVERSAL**

Situado en la rambla de San Juan (esquina calle Fortuny).

Grande y variadas sesiones de Cinematógrafo todos los días.

**Compañía de variedades**

DE UT HOY MARTES 20 SEPTIEMBRE 1903

El Gabinete de Bentrología

presentado por el Sr. Usera y tomando parte el original «Bobo».

LA ESTRELLA UNIVERSAL POR «MIS MARY»

Programa de cinematografía para hoy:

«La bella Chelito con sus tangos eléctricos», 150 metros.

«Bailes de las naciones», 400 metros.

«Caras y caretas».

«La más cómica».

«Imposible desmundarse».

«Guerra de la China y combate naval en Tonkin», 850 metros.

«Chafarde de Tarrats», 100 metros.

PRECIOS.—Entrada preferencia 30 céntimos. Entrada general 20 id.

IMPRESA LLORENS, GIBERT Y CABRÉ





# SECCIÓN DE ANUNCIOS

## Jarabe de hipofosfitos CLIMENT

El legítimo marca SALUD

SEÑORES CLIMENT y C.<sup>a</sup>-TORTSÍOSA.—Muy señores míos: El niño X., de tres años, sufría desde hace más de un año de una escrófula crónica. Cansado de curarse en ningún resultado cuantas emulsiones y reconstituyentes se preconizan para estos casos ensayé los **HIPOFOSFITOS CLIMENT**, encontrando alivio el paciente en el primer frasco y muy pronto la curación completa.—*Doctor Silomiz*, Catedrático de Barcelona.

Exíjase el legítimo Jarabe Climent SALUD único aprobado por la Real Academia de Medicina de Barcelona, pues se expende otro del mismo nombre.—De venta: FARMACIAS y DROGUERIAS.

### Compañía francesa del GRAMOPHONE

#### MAQUINA PARLANTE

LA MAS PERFECCIONADA

HASTA LA FECHA



Depositarío y representante

EN TARRAGONA

Francisco Rigau, Relojero

14, Bajada de Misericordia, 14

Reparaciones del GRAMOPHONE, Fonógrafos y relojes de todas clases

### ESQUELAS

de defunción, aniversario y toda clase de anuncios se admiten en la Administración del

HERALDO DE TARRAGONA

calle de Fortuny, 4, imprenta, hasta la madrugada.

Precios según muestrario.

Grandes rebajas en los precios de los anuncios contratados por anualidades.

FORTUNY, 4, IMPRENTA

### Liquidación

Ventas al contado

COMERCIO DE VARIOS GÉNEROS

DE

### MODESTO JOVÉ

CONDE DE RIUS, NÚM. 26.—TARRAGONA

Se liquidan todas las existencias por retirarse del negocio

GRANDES REBAJAS DE PRECIOS

Se alquila el local y se vende el mobiliario de la tienda.

### Levadura de cerveza SERRA

Superior á la ZARZAPARRILLA y á los mejores depurativos conocidos.

DE VENTA:

Farmacia del Centro  
de MANUEL FONT  
Rambla San Juan, 57.—Teléfono 48

ESTABLECIMIENTO TIPOGRÁFICO

DE

### Llorens Gibert y Cabré

Fortuny, 4.—Tarragona

En este establecimiento tipográfico se confeccionan toda clase de impresos á precios económicos.

Gran variedad en tarjetas de visita.

### BICARBONATO DE SOSA

Químicamente puro

EN POLVO, EN PASTILLAS Y COMPRIMIDAS

DE

Torres Muñoz, San Marcos, 11, farmacia.

MADRID

Se vende en cajitas pequeñas y en latas económicas de 112 kgs. á 5 peseta

# HERALDO DE TARRAGONA

Diario político, órgano del Partido liberal conservador de la Provincia

REDACCIÓN: RAMBLA DE SAN JUAN, 58, PRINCIPAL

TELÉFONO NÚMERO 44

ADMINISTRACIÓN: FORTUNY, 4, IMPRENTA

Precios de suscripción: En la capital, 5 pesetas trimestre, á domicilio.—  
En el resto de España, 5.00 pesetas trimestre.—Número suelto 10 céntos.—  
Anuncios y remitidos á precios convencionales.